

**THE BIBLE CHURCH, SINGAPORE**  
**新加坡圣经教会**

**INSTRUCTIONS FOR APPLICATION FOR**  
**BAPTISM AND MEMBERSHIP TRANSFER**  
**受洗及转会申请指示**

1. Baptism is meant for believers who have accepted Jesus Christ as their personal Saviour and Lord and it is undertaken by believers in obedience to the Lord's command. As a general guide, applicants should be at least twelve years old. While the age set is arbitrary, we believe that at this age, the applicant will be more likely to understand and commit to the implications of his/her confession of faith.

洗礼是为已经接受主耶稣基督为个人的救主及生命的主之信徒而设，是为了顺服并遵守主的教导。本教会规定受洗者必须至少十二岁，这纯粹是教会的决定，原因是到达此年龄的信徒应已经能够理解受洗的意义和承诺。

2. All applicants for baptism and membership transfer are required to complete this application form and submit it to the Church Office ([meefang@biblechurch.sg](mailto:meefang@biblechurch.sg)) by **29 January 2023**. Please submit a passport size photo (size: 35mm wide by 45mm high) of yourself. It can either be a hard copy or a soft copy in jpeg format.

申请洗礼归入教会或转会者必须把申请表格填好，并在 **2023 年 1 月 29 日** 前交给教会办公室。请提交一张护照尺寸照片（尺寸：宽 **35 毫米 x 高 45 毫米**）。照片可以是纸质或数字文件 **JPEG** 格式。

3. Applicants for baptism/membership transfer will be required to attend all classes. The classes will cover the following topics:

申请洗礼者及转会者必须参加受洗习道班和接受面试，习道班的内容包括：

- a. Class 1: Becoming a Christian  
第一课：成为基督徒
- b. Class 2: Living as a Christian I  
第二课：基督徒的生命（1）
- c. Class 3: Living as a Christian II  
第三课：基督徒的生命（2）
- d. Class 4: Preparing for Baptism and Membership Transfer  
第四课：洗礼及转会的预备

4. All applicants will be required to go through an interview with the Church Elders, Deacons or Pastors prior to their acceptance for baptism and transfer of membership to The Bible Church.

所有申请者必须经过教会长老、执事或牧师面试，且批准后才得以受洗或转会。

5. All applicants will be required to provide the name of their sponsor whose responsibility is to encourage and walk with the applicant over the next six months following their baptism/membership transfer.

所有申请者必须提供一位保证人的姓名，此人必须承诺在申请者受洗/转会后的六个月从旁鼓励和帮助申请者与主同行。

6. For **transfer of membership** to The Bible Church, applicants should be regular worshippers with the church for at least a year and will be required to **attach a copy** of their **baptism certificate, salvation testimony** and the **reason(s) for** their **transfer** to The Bible Church. Applicants should **inform** their **current church** of their intention to transfer their membership upon the submission of application.

申请转会者必须在本教会聚会至少一年，并须附上**受洗证书副本**、**得救见证**及**说明转会原因**，而在呈交转会表格时须通知原属教会其转会的意愿。

7. How to prepare your testimony

如何预备见证

Your testimony is your declaration of your faith in Jesus as your Saviour & Lord. It should be a short account (~ 200 words) of why or how you came to put his faith in Jesus

你的见证是宣告耶稣为你个人的救主及生命的主。请写一篇短文（200 字左右）述说你为何、如何相信耶稣的得救见证。

These questions can help to guide you in preparing your testimony:

以下的问题能引导你如何预备见证：

- What was your view of Jesus before?  
在没有相信耶稣之前，你对耶稣的看法？
- What is your view of Jesus now? Who is Jesus to you personally now?  
你现在对耶稣的看法？对你个人而言，耶稣是谁？
- Do you believe in Jesus as your Savior and Lord?  
你是否相信耶稣为你个人的救主及生命的主？
- How did you come to believe in Jesus?  
你是如何相信耶稣的？
- How has believing in Jesus changed your views, your life and the way you want to live?  
相信耶稣之后，你的观点、生命和待人处事上有了什么样的改变？

**THE BIBLE CHURCH, SINGAPORE**  
**APPLICATION FOR BAPTISM & MEMBERSHIP TRANSFER**

新加坡圣经教会  
受洗及转会申请表格

Full Name 姓名: Gender 性别: Male 男 / Female 女

Address 地址: Postal Code 邮区:

NRIC Number: Date accepted Jesus Christ:  
身份证号码: 信主日期:

Email 电邮:

Citizenship 国籍: Contact No 电话:

Date of Birth 生日: Place of Birth 出生地:

Occupation 职业: Place of Work 公司:

Marital Status 婚姻状况: Single 单身 / Married 已婚 / Separated 分居 /  
Divorced 离婚 / Widowed 丧偶

Service attending 出席的崇拜会: Teenacity / Saturday Service / Sunday English Service 1  
/ Sunday English Service 2 / Crux Service / Chinese Service 中文崇拜

Service to be baptised/transfer of membership 欲在哪一堂受洗/转会: Saturday  
Service / Sunday English Service 1 / Sunday English Service 2 / Chinese Service 中文  
崇拜

If you are already baptized, state date and church baptized in:  
已受洗者请注明受洗日期与教会:

Date when you first come to The Bible Church:  
什么时候开始到圣经教会聚会:

I wish to apply for (please mark an 'X' in the appropriate box):

我欲申请(请在空格里打叉 ):

Water baptism and Church Membership 接受浸礼并成为教会会员

Transfer of membership to The Bible Church, Singapore. (Please attach a copy of  
your baptism certificate, salvation testimony and the reason(s) for your transfer of  
membership to The Bible Church). 转会加入新加坡圣经教会。(请附上洗礼证书  
副本、得救见证并注明转会原因)。

**For applicants who are aged between 12 and 21 on the date of baptism:**

**年龄介于 12 和 21 岁之间的申请者:**

Please mark an 'X' in the box if parental consent for baptism has been obtained. If parental consent is not obtained, please state the reason(s). 如果已经得到父母同意，请在空格内打'X'。如果没有，请写下原因。

---

---

**For applicants who are 21 years and above on the date of baptism:**

**于受洗当天年龄在 21 岁及以上者:**

Please mark an 'X' in the box if your parents are aware of your baptism. If your parents are unaware of your baptism, please state the reason(s). 如果已经通知父母将接受洗礼，请在空格内打'X'。如果没有，请写下原因。

---

---

**For applicants who are married 已婚者:**

Please mark an 'X' in the box if your spouse is aware of your baptism. If your spouse is unaware of your baptism, please state the reason(s). 如果已经通知配偶将接受洗礼，请在空格内打'X'。如果没有，请写下原因。

---

---

\_\_\_\_\_  
Applicant's signature 申请者签名

\_\_\_\_\_  
Date 日期

=====

**Privacy Policy and Consent to Use of Personal Data**

By providing your personal information to us, you consent to The Bible Church, Singapore collecting, using, disclosing and sharing amongst the relevant Ministries your personal data for the purpose of organising and planning of activities, as well as communication of events, programmes and church related information. You may request for a copy of The Bible Church, Singapore Data Protection Policy from: The Bible Church, Singapore, 152 West Coast Road, Singapore 127370, office@biblechurch.sg

Please mark an 'X' in the box if you permit the Church to publish / upload your salvation testimony in the church bulletin and / or church website.

**个人私隐政策及同意使用个人资料**

您同意新加坡圣经教会收集、使用、披露和在相关事工之间共享您所提供的个人资料，以使用在组织、规划活动，以及节目和教会相关信息交流的用途。您可以要求一份新加坡圣经教会数据保护政策的副本，联络地址：新加坡圣经教会，152 West Coast Road, Singapore 127370，或电邮至 office@biblechurch.sg

如果您允许教会上载您的救恩见证到教会的周报或教会网站，请在框中注明"X"。

**My Sponsor 保证人\***

Name 姓名: \_\_\_\_\_ Gender 性别: M 男/ F 女  
 Address 地址: \_\_\_\_\_ Postal Code 邮区: \_\_\_\_\_  
 Contact No 电话: \_\_\_\_\_ Occupation 职业: \_\_\_\_\_  
 Email 电邮: \_\_\_\_\_  
 Age 年龄: \_\_\_\_\_ Marital Status 婚姻: \_\_\_\_\_  
 Relationship 关系: \_\_\_\_\_ No. of Years Known 认识年数: \_\_\_\_\_  
 Name of applicant 申请者: \_\_\_\_\_

By signing below, I undertake to fulfill the role of a Sponsor as indicated below.  
 本人愿意承担受洗者保证人的责任，谨此签名以示同意。

\_\_\_\_\_  
 Sponsor's signature 保证人签名 Date 日期

*\*The Sponsor should be a member of The Bible Church, Singapore*  
 \*保证人必须是本堂正式会员

----- To be retained by Sponsor -----

撕下此部分由保证人保留

**Role of the Sponsor**

As a sponsor, your role is to encourage and pray for the applicant at least over the next six months following his/her baptism/membership transfer. This is to help the applicant to remain in his or her faith and anchored in the church, especially in challenging life circumstances.

**保证人的责任**

保证人的责任是在接下来的六个月或更长的时间鼓励受洗者/转会者，并为他/她代祷，且帮助受洗者稳固信仰，更快融入教会，从而面对现实社会中带来的各样困难和挑战。